

Verordening (EG) nr. 1126/94 van de Commissie van 16 mei 1994 tot vaststelling van de jaarlijkse intrestpercentages van toepassing in geval van het ontstaan van een douaneschuld voor veredelingsprodukten of onverdelde goederen (regeling actieve veredeling en tijdelijke invoer) tijdens het tweede semester 1994

Verordening (EG) nr. 1127/94 van de Commissie van 17 mei 1994 tot vaststelling van de maximumrestituties voor de uitvoer van olijfolie voor de elfde deelinschrijving in het kader van de bij Verordening (EG) nr. 3142/93 geopende permanente openbare inschrijving

Verordening (EG) nr. 1128/94 van de Commissie van 17 mei 1994 tot vaststelling van de invoerheffingen voor granen en meel, gries en griesmeel van tarwe of van rogge

Verordening (EG) nr. 1129/94 van de Commissie van 17 mei 1994 tot vaststelling van de premies die aan de invoerheffingen voor granen, meel en mout worden toegevoegd

Verordening (EG) nr. 1130/94 van de Commissie van 17 mei 1994 tot wijziging van de restituties bij uitvoer voor granen en bepaalde soorten van meel, gries en griesmeel van tarwe of van rogge

Règlement (CE) n° 1126/94 de la Commission, du 16 mai 1994, fixant les taux d'intérêts compensatoires applicables en cas de naissance d'une dette douanière relative aux produits compensateurs ou aux marchandises en l'état (régime du perfectionnement actif et de l'admission temporaire) pendant le deuxième semestre de 1994

Règlement (CE) n° 1127/94 de la Commission, du 17 mai 1994, relatif à la fixation des restitutions maximales à l'exportation d'huile d'olive pour la onzième adjudication partielle effectuée dans le cadre de l'adjudication permanente ouverte par le règlement (CE) n° 3142/93

Règlement (CE) n° 1128/94 de la Commission, du 17 mai 1994, fixant les prélèvements à l'importation applicables aux céréales, aux farines et aux gruaux et semoules de froment ou de seigle

Règlement (CE) n° 1129/94 de la Commission, du 17 mai 1994, fixant les primes s'ajoutant aux prélèvements à l'importation pour les céréales, la farine et le malt

Règlement (CE) n° 1130/94 de la Commission, du 17 mai 1994, modifiant les restitutions applicables à l'exportation des céréales, des farines et des gruaux et semoules de froment ou de seigle

II. Besluiten waarvan de publikatie niet voorwaarde is voor de toepassing

Raad

94/288/EG :

Besluit van de Raad van 16 mei 1994 betreffende de sluiting van het Protocol tot handhaving van de Regeling betreffende de internationale handel in textiel (MVR)

Protocol tot handhaving van de Regeling betreffende de internationale handel in textiel

94/289/EG :

Besluit van de Raad van 16 mei 1994 betreffende de sluiting van de Overeenkomst in de vorm van een briefwisseling inzake de voorlopige toepassing van het Protocol tot vaststelling, voor de periode van 1 december 1993 tot en met 30 november 1996, van de visserijrechten en de financiële bijdrage waarin is voorzien in de Overeenkomst tussen de Europese Gemeenschap en de Regering van Mauritius inzake de visserij in de wateren van Mauritius

Overeenkomst in de vorm van een briefwisseling inzake de voorlopige toepassing van het Protocol tot vaststelling, voor de periode van 1 december 1993 tot en met 30 november 1996, van de visserijrechten en de financiële bijdrage waarin is voorzien in de Overeenkomst tussen de Europese Gemeenschap en de Regering van Mauritius inzake de visserij in de wateren van Mauritius

Dit publikatieblad is verkrijgbaar bij de Directie van het Belgisch Staatsblad, Leuvenseweg 42, 1000 Brussel, of bij overschrijving op prk. nr. 000-2005502-27 (Prijs : 265 frank BTW inbegrepen).

[S-C — 9456]

Inhoud van het « Publikatieblad van de Europese Gemeenschappen » van 18 mei 1994, nr. L 125

(Verstrekt als eenvoudige inlichting)

I. Besluiten waarvan de publikatie voorwaarde is voor de toepassing

Verordening (EG) nr. 1091/94 van de Commissie van 29 april 1994 houdende enige uitvoeringsbepalingen van Verordening (EEG) nr. 3528/86 van de Raad betreffende de bescherming van de bossen in de Gemeenschap tegen luchtverontreiniging

Dit publikatieblad is verkrijgbaar bij de Directie van het Belgisch Staatsblad, Leuvenseweg 42, 1000 Brussel, of bij overschrijving op prk. nr. 000-2005502-27 (Prijs : 530 frank BTW inbegrepen).

MINISTERIE VAN BINNENLANDSE ZAKEN EN AMBTENARENZAKEN

Omzendbrief aan de Mevrn. en Heren Burgemeesters van het Rijk betreffende de toegang tot en het verblijf in het Rijk van de Rwandese onderdanen

Ter kennisgeving aan de Heren Provinciegouverneurs.

Gelieve hierbij kennis te willen nemen van de schikkingen die getroffen werden ten gunste van Rwandese onderdanen.

1. Een verblijfsdocument van beperkte duur wordt toegekend aan een beperkte categorie van Rwandese onderdanen die geen asielaanvraag indienden. Deze schikking — afgifte van een aankomst-

8

II. Actes dont la publication n'est pas une condition de leur applicabilité

Conseil

94/288/CE :

Décision du Conseil, du 16 mai 1994, relative à la conclusion du protocole portant maintien en vigueur de l'arrangement concernant le commerce international des textiles (AMF)

Protocole portant maintien en vigueur de l'arrangement concernant le commerce international des textiles

94/289/CE :

Décision du Conseil, du 16 mai 1994, concernant la conclusion de l'accord sous forme d'échange de lettres relatif à l'application provisoire du protocole fixant les possibilités de pêche et la compensation financière prévues dans l'accord entre la Communauté européenne et le gouvernement de l'île Maurice concernant la pêche au large de l'île Maurice pour la période du 1er décembre 1993 au 30 novembre 1996

Accord sous forme d'échange de lettres relatif à l'application provisoire du protocole fixant les possibilités de pêche et la compensation financière prévues dans l'accord entre la Communauté européenne et le gouvernement de l'île Maurice concernant la pêche au large de l'île Maurice pour la période du 1er décembre 1993 au 30 novembre 1996

Ce journal officiel peut être obtenu auprès de la Direction du Moniteur belge, rue de Louvain 42, 1000 Bruxelles, ou par virement au c.c.p. n° 000-2005502-27 (Prix : 265 francs T.V.A. comprise).

[S-C — 9456]

Sommaire du « Journal officiel des Communautés européennes » du 18 mai 1994, n° L 125

(Cet avis est donné à titre de simple renseignement)

I. Actes dont la publication est une condition de leur applicabilité

Règlement (CE) n° 1091/94 de la Commission, du 29 avril 1994, portant certaines modalités d'application du Règlement (CEE) n° 3528/86 du Conseil relatif à la protection des forêts dans la Communauté contre la pollution atmosphérique

Ce journal officiel peut être obtenu auprès de la Direction du Moniteur belge, rue de Louvain 42, 1000 Bruxelles, ou par virement au c.c.p. n° 000-2005502-27 (Prix : 530 francs T.V.A. comprise).

MINISTÈRE DE L'INTÉRIEUR ET DE LA FONCTION PUBLIQUE

Circulaire à Mmes et MM. les Bourgmestres du Royaume concernant l'entrée et le séjour dans le Royaume des ressortissants rwandais

Pour information à MM. les Gouverneurs de Province.

Je vous prie de trouver ci-après les dispositions prises en faveur des ressortissants rwandais.

1. Un document de séjour à durée limitée est accordé à une catégorie limitée de ressortissants rwandais qui n'ont pas introduit de demande d'asile. Cette disposition — délivrance d'une déclaration

verklaring geldig drie maanden — wordt beperkt tot de personen van Rwandese nationaliteit die zich in de volgende situaties bevinden :

— repatrieerden in het kader van de operatie « Silver Back » die, in voorkomende gevallen, een transitvisum kregen in het militair hospitaal;

— aankomsten voor 9 april 1994 overeenkomstig het artikel 2 van de wet van 15 december 1980 betreffende de toegang tot het grondgebied, het verblijf, de vestiging en de verwijdering van vreemdelingen, op voorwaarde dat hun verblijf nog regelmatig is op 9 april 1994 of dat hun verblijf nog niet meer dan twee maanden onregelmatig is op die datum;

— binnenkomsten na 9 april 1994 met een visum afgeleverd door een consulaire of diplomatieke post, op voorwaarde dat het visum afgegeven werd met het oog op een verblijf van langere duur.

Voor elk van de gevallen heeft het gemeentebestuur instructie gekregen van de Dienst Vreemdelingenzaken aan de betrokkenen een aankomstverklaring geldig drie maanden af te leveren, met uitzondering van gehospitaliseerde personen die vrijgesteld zijn van inschrijving.

2. Bij de vervaldatum van die aankomstverklaring en in geval zij hun verblijf in België wensen verder te zetten, zullen deze Rwandese onderdanen ingeschreven worden door tussenkomst van de Dienst Vreemdelingenzaken in het vreemdelingenregister en zullen zij een Bewijs van Inschrijving in het Vreemdelingenregister ontvangen — « tijdelijk verblijf » voor een termijn van 6 maanden — ingevolge artikel 13 van de wet van 15 december 1980 betreffende de toegang tot het grondgebied, het verblijf, de vestiging en de verwijdering van vreemdelingen.

Hun verblijfssituatie zal opnieuw geëvalueerd worden in functie van de ontwikkeling van de gebeurtenissen in Rwanda.

Deze gevallen dienen schriftelijk gemeld te worden aan de Dienst Vreemdelingenzaken opdat de Dienst Vreemdelingenzaken in staat zou zijn U bij voorrang instructies over te maken.

3. De contactpersonen binnen de bureau's, belast met de afgifte van tijdelijke verblijfstitels, zijn :

— franstalige bureau (AF) :

Mevr. Elsen, F. :

tel. : 02/512.03.99

fax : 02/512.01.50

— nederlandstalige bureau (AN) :

Mevr. Gijsenbergh, M. :

tel. : 02/512.13.11

fax : 02/512.14.57

— contractpersoon binnen de visadienst is :

Mevr. Mazzara, I. :

tel. : 02/512.55.33

fax : 02/512.55.33

Ik nodig U uit deze inlichtingen mee te delen aan geïnteresseerden.

Brussel, 13 juni 1994.

L. Tobback.

d'arrivée valable trois mois — est limitée aux personnes de nationalité rwandaise se trouvant dans une des conditions suivantes :

— rapatriées dans le cadre de l'action « Silver Back » et qui ont reçu, le cas échéant, un visa de transit à l'hôpital militaire;

— arrivées avant le 9 avril 1994 conformément à l'article 2 de la loi du 15 décembre 1980 sur l'accès au territoire, le séjour, l'établissement et l'éloignement des étrangers, à condition que leur séjour soit encore en règle le 9 avril 1994 ou qu'à cette date elles ne soient pas en séjour irrégulier de plus de 2 mois;

— entrées après le 9 avril 1994 avec un visa délivré par un poste consulaire ou diplomatique à condition que le visa ait été donné dans le but d'un long séjour.

Pour chaque cas, l'administration communale a reçu comme instruction de l'Office des Etrangers de délivrer aux intéressés une déclaration d'arrivée valable trois mois sauf si les personnes sont hospitalisées et sont donc dispensées d'inscription.

2. A l'échéance de cette déclaration d'arrivée et s'ils désirent poursuivre leur séjour en Belgique, ces ressortissants rwandais seront inscrits à l'intervention de l'Office des Etrangers au registre des étrangers et recevront un certificat d'inscription au registre des étrangers — « séjour temporaire » d'une durée de 6 mois sur base de l'article 13 de la loi du 15 décembre 1980 sur l'accès au territoire, le séjour, l'établissement et l'éloignement des étrangers.

Leur situation de séjour sera réévaluée en fonction de l'évolution des événements au Rwanda.

Il y aura donc lieu de signaler ces cas par écrit à l'Office des Etrangers de sorte que l'Office des Etrangers puisse vous faire parvenir ces instructions en priorité.

3. Les personnes de contact du bureau chargé de délivrer les titres de séjour temporaires sont :

— bureau francophone (AF) :

Mme Elsen, F. :

tél. : 02/512.03.99

fax : 02/512.01.50

— bureau néerlandophone (AN) :

Mme Gijsenbergh, M. :

tél. : 02/512.13.11

fax : 02/512.14.57

— la personne de contact au service des visas est :

Mme Mazzara, I. :

tél. : 02/512.55.33

fax : 02/512.55.33

Je vous invite à communiquer ces informations aux personnes intéressées.

Bruxelles, le 13 juin 1994.

L. Tobback.

GEMEENSCHAPS- EN GEWESTREGERINGEN — GOUVERNEMENTS DE COMMUNAUTE ET DE REGION GEMEINSCHAFTS- UND REGIONALREGIERUNGEN

COMMUNAUTE FRANÇAISE — FRANSE GEMEENSCHAP

MINISTERE DE L'EDUCATION, DE LA RECHERCHE ET DE LA FORMATION

Appel aux candidats relatif aux emplois des fonctions de sélection
à conférer dans l'enseignement de la Communauté française : éducateur économe, secrétaire de direction
Errata

Au *Moniteur belge* du 10 juin 1994, pages 16032 et 16033, il convient de supprimer les établissements suivants parmi les emplois d'éducateur économe offerts à la sélection :

— E.E.S.P.S.C.F. Flémalle;

— I.T.C.F. Spa;

— A.R. Stavelot.

Il convient également de supprimer l'établissement suivant parmi les emplois de secrétaire de direction offerts à la sélection :

— A.R. Huy.